NUMEROS SUELTOS 1 O CENTIMOS.

PRECIO DE LOS ANUNCIOS Peratas

En la primera plana y ga-0'20 cetillas, linea. . . 0'12 En cuarta plana, id. . . Comunicados, id. Rebaja proporcionada al número

---- - ming 2

de inserciones. LOS SUSCRITORES À MITAD DE PRECIO

# DIARIO DEMOCRATICO DE MENORCA.

Imprenta, Redaccion y Administracion: calle Nueva, núm. 25. – Despacho de 9 á 1 mañana y de 3 á 6 tarde.

AÑO 4.°

Mahon, miércoles, 10 de Setiembre de 1884.

N.° 963.

# SECCION DE NOTICIAS

### Revista Politica

Tan alarmada está la opinion pública con los rumores sobre probabilidad de próximos trastornos, y más todavía, con el lujo de precauciones adoptadas por el gobierno, que los fantasiadores se han creido en el caso de inventar un motivo que justifique tanto la conducta de la situacion como la alarma que ésta produce en el vecindario.

A estas razones sin duda, obedece la noticia relativa á haber pasado la frontera el Sr. Ruiz Zorrilla, especie, segun nuestros informes, destituida en absoluto de fundamento.

El Sr. Ruiz Zorrilla se encuentra en Londres, en donde casualmente se ha reunido un buen número de emigrados y españoles conocidos, entre ellos el director de un periódico demócrata y un ilustrado redactor de un diario fusionista: y muy mal puede haber pasado la frontera, cuando estas personas, que le ven frecuentemente, habiendo comido con él algunos hace pocos dias en el «Holborn Viaduct Hotel, » ni; saben nada, ni le han oido ; hablar de semejante intento.

Segun dicen los ministeriales, el Sr. Cánovas ha desistido en su viaje à Portugal así como de la entrevista que trataba de celebrar con el rey en Vigo o Pontevedra.

Lo primero depende de las medidas adoptadas por el gobierno lusitano, con respecto a los emigrados españoles que hay en su territorio; el gabinete del señor Fhontes ha acordado, segun se cuenta, expulsarles de Portugal; y como esto era lo que pretendia el Sr. Cánovas, no tiene necesidad alguna de hacer su anunciado viaje.

En cuanto à la entrevista con el rey, parece que el no celebrarla guarda intima relacion con una carta escrita por el presidente del Consejo á D. Alfonso, dándole su parecer, y haciendo innecesaria su calebracion.

El Sr. Mártos y el Ministro de la Guerra han conferenciado con el de Gobernacion.

El primero, segun se dice, con motivo de las próximas elecciones.

El segundo, no detalla la prensa madrileña con qué motivo, pero si afirma que conferenció larga y friamente.

(El Independiente).

Sr. Director de El Mercantil Valenciano.

Madrid 31 de Agosto de 1884. Muy señor mio: Preguntaba ayer á qué ministro le tocaba estar enfadado. y aunque no ha estallado ningun nuevo conflicto, dicen que el que está echando chispas es el Sr. Cánovas, que continúa en Galicia esperando que la corte termine su viaje para visitar al rey y venir luego á Madrid.

Se queja, segun dicen, D. Antonio. de que la prensa está muy charlatana y que el empeño del Sr. Romero Robledo en no denunciar mas que en caso estremo mientras presida el Consejo, ha sido de fatales consecuencias.

La verdad es que más ó menos

embozadamente se dice todo: anoche llega á hablar un periódico (para desmentirlo, por supuesto) de la probabilidad de concertar para dentro de 10 à 11 años (à fines del siglo, como quien dice) la boda de la princesa de Asturias con el hijo de D. Amadeo de Saboya.

Por decirse todo, dice esta manana «La Correspondencia» que «es cierto que se conspira cuanto se puede»; pero que el gobierno, etc.

Y todo el mundo se hace la siguiente reflexion: los couservadores subieron principalmente para asegurar el órden público y ya se ven obligados à confesar que se conspira muy mucho, cosa que no había pasado hasta ahora: ¿para qué sirven entonces los conservadores? Las gentes reflexivas añaden más: recuerdan la política de repulsion de que han hecho y hacen alarde les conservadores, y recuerdan aquel grito de á la calle, fanfarrones, lanzado á los republicanos por «El Noticiero» y reproducido con júbilo por los ministeriales... y sacau la consecuencia.

Por lo demás, ya sabrá V. que en Montevideo y Buenos Aires han abierto las colonias españolas una suscricion en favor de las victimas de Gerona y que todo induce à esperar que dará un excelente resultado. La manifestacion de duelo ha sido brillantísima y ahora los ministeriales se verán obligados à confesar su importancia al ver que traspasa las olas del Atlántico y se reproduce en lejanos países.

Mientras hacen esto los ministeriales se entretienen en repartir los productos de la suscricion oficial que encabezó con tres mil duros la familia real, y á la que han hecho contritribuir à todo el mundo. Resultado. algunos miles de reales para las familias de los carabineros muertos en la sorpresa de Mangado y 60 duros para las familias de los soldados que sucumpieron en el hundimiento del puente de Alcudia.

Así de un liro se han matado dos pajaros; se ha hecho una manifestacion conservadora que no ha cuajado; pero en cámbio, se libra á las compañías ferrocarrileras de pagar, como es debido una indemnizacion á las familias de los muertos en Alcudia. Se quiso tambien hacer algo contra el partido republicano, pretendiendo indicar que había sido el autor de la catástrofe, pero la misma «Epoca», se apresuró á arrepentirse. Esta segunda y última etapa conservadora, podrá llamarse la de las grandes planchas.

Ha refrescado algo el tiempo y vuelven á verse caras conocidas. Mañana llegará Pidal á tiempo para asistir al entierro del cardenal difunto. Se lo debe.-P.

# Principes y pueblos

Los italianos se hallan bastante satisfechos de su rey Humberto.

Aunque nada tiene de maravilloso el suceso, sin embargo, muchos se deshacen en elogios de su soberano, porque no teme acercarse á los puntos infestados por el cólera en la Peninsula italiana.

He aquí una muestra de los ditirambos que le dedica la prensa de aquel pais:

-eHoy ha ido S. M. el rey à visitar los lugares del Piamonte más cruel-

mente heridos por el cólera. Nuestro amado soberano continúa así los ejemplos de abnegacion y de amor al pueblo que fueron una de las glorias de su gran progenitor, y que constituyen la tradicion y la fuerza de la casa de Saboya.

»La presencia del rey levantara el ánimo abatido de aquellas poblaciones: en el volor y en la solicitud del soberano encontrarán la fuerza necesaria para soportar con calma el azote que las ha herido.»

Ya no es único este ejemplo de un principe que busca el peligro, no temiendo perecer en él, ó haciéndose superior al miedo de arrostrarlo. Posible es hasta que haya principes en el mundo que deseen hallarse en ocasion de demostrar su esfuerzo, para decir á sus pueblos: «Dad gracias á Dios por el soberano que os ha caido en suerte.»

Si los pueblos hubieran llegado al nivel de ilustracion que alcanzarán algun dia, no se entusiasmarian, como se entusiasman los italianos, porque lienen un rey que en ocasion precisa sabe exponer más ó ménos su vida. ¡Son tantos los que arrostran la muerte en trances más peligrosos! Un enfermero, una Hermana de la Caridad, recluidas en un hospital de coléricos, desafian la muerte sin creerse héroes. El médico que se constituye en un lugar infestado, por amor á la ciencia, para conocer las causas del mal y arrancar victimas al azote, debería ofenderse si se le comparara con los principes que tanto hacen hablar de si por una visita pasajera. No hay sér más oscuro y desconocido que un soldado: él arrestrará la muerte y caerá bajo la metralla sin pedir un recuerdo ni una alabanza.

Cuando los pueblos sean verdaderamente cultos apreciarán, más que al principe dispuesto à arriesgar la vida en un momento de resolucion y enlusiasmo pasajero, al principe que dedique toda su existencia al perfecto conocimiento de sus deberes como soberano, y á cumplirlos sencillamente, sin ostentacion, y no como dispensando un favor al género humano por no desviarse del camino que le trazara. Apreciarán más al principe que aspire à que le tengan, no por el más arriscado y temerario en su país, sine por el más pensador y el más virtuoso. Cierto es que cuando llegue esta era de cultura de los pueblos, los principes se verán ménos embarazados con los cuidados gravisimos de la Gobernacion del Estado, para proveer à su cultura intelectual; probablemente no les embarazarán absolutamente nada tales cuidados.

Los principes que hoy acuden al peligio, no hacen ya nada extraordinario. Trabajan para si mismos.

Una conviccion ha reemplazado á otra. Antes era la que, descendiendo de reyes, se podia dejar de ser como el resto de los mortales. La veneracion secular cubria con un velo sus debilidades, sus vicios y hasta sus crimenes. Como el prestigio del origen ha mermado mucho, se ha comprendido que era preciso suplirlo con alguna virtud ó merecimiento personal. Uno de los esfuerzos menos dificiles es demostrar que se tiene en elipecho un corazon bastante sereno para desafiar un peligro.

Alfredo de Vigny queria que, sien-

do este el siglo de las ideas, diesen los principes una prueba de valor más que sus súbditos escribiendo buenos libros. Llegarán á ello, sin duda alguna; pero hoy todavía se limilan o pretender sobresalir como valientes los que entreven las exigencias actuales del oficio.

(El Liberal).

### La guerra franco-china

Siguen recibiéndose pormenores acerca de las operaciones de la escuadra francesa en el rio Min. El almirante Courbet dirige al ministro de Marina el siguiente despacho que se refiere à actos anteriores al ataque del paso de Mingan:

«Rio Min 16 de Agosto.—Las operaciones continúan con éxito. El 24 destrui cierto número de bristoles preparados y dos buques de vapor porta-torpedos y bombardeé el arsenal cuyos estrages son considerables.

El 25 el «Chateau Renaud» destruyó una bateria de tres cañones Krupp en la isla Loring, la batería de cañones chinos de Cuding y una batería acasamatada próxima, armada de un cañon Armstrong de ocho á nueve pulgadas.

Hoy principió el ataque de Mingan.»

La isla Loring forma el lado Norte del fondeadero de la Pagoda.

Dimos ya noticia de haber forzado la escuadra el paso de Mingan, destruyendo todas sus baterías é inutilizando todos sus cañones, y terminada esta operacion emprendió la escuadra la del ataque del paso de Kimpai, sobre la cual dirige el almirante al ministro de Marina el siguiente despacho:

«Ric Min 28.—Las baterías principales del paso de Kimpai están destruidas. Espero que lo estarán todas en esta tarde. Parte de los cañones ha sido destruida por el algodon pólvora.

En este momento hago dragar una linea de torpedos que obstruye el rio. Los cañoneros podrán salir por otro paso. Envio el «Aspic» para que guarde el cable telégráfico.»

Segun se desprende de los anteriores partes, el almirante con sus buques mayores la «Triomphant» y los cruceros permanecia fondeado en el rio, cerca de Kimpai, mientras sus cañoneros marchaban al fondeadero exterior volviendo luégo con el «Bayard» hasta el paso de Mingan, dando la vuelta á la isla de Wurfu por el paso del Sud, inaccesible à los buques de gran calado. El cañonero «Aspic» fué enviado à la isla del Pico Agudo, situada à tres millas al Este del paso de Kimpai, para guardar la estacion telegráfica.

Los chinos habian obstruido el paso de Kimpai por medio de torpedos y hubo que desembarazar de ellos el canal antes de salir del rio.

Es de suponer que los chinos hubiesen establecido una línea de torpedos de fondo para hacerlos estallar al paso de los buques franceses. Esos torpedos de fondo, construidos de metal y en forma de sapo, están unidos à postes preparados. Cuando el huque penetra en el radio de accion dei torpedo, basta un simple contacto para determinar la explosion de la carga, pólvora, dinamita ó algodon polyora.

Tambien por despachos privados llegan noticias de las operaciones en el rio Min. Un despacho que publica la «Agencia Havas», dice lo siguiente: «Shangay 29 de Agosto.—Los últimos fuertes del paso de Kimpai fue-

ron destruidos anoche.

»Se anuncia que la escuadra francesa ha abandonado esta mañana la embocadura del Min.

»Su destino no se conoce exactamente. Se cree no obstante, que se dirige hácia el rio Yang-tze-Kiang.»

Por su parte el «Times» publica los siguientes despachos:

«Fu Tcheu 28.—Segun noticias recibidas de la Pagoda, despues que los franceses bajaron el rio Min, la soldadesca china saqueó é incendió el barrio de los extranjeros.

- »Ha causado gran disgusto el que los franceses hayan bombardeado sin haber desembarcado fuerza alguna para proteger á los europeos. Se dice que Alemania ha protestado contra esa conducta.

«Los chinos se quejan de que pilotos ingleses hayan guiado la escuadra francesa, cometiendo así, al decir suyo, una violacion de la neutralidad.»

Otro despacho del «Times» da las siguientes noticias:

«Fu-Tcheu está tranquila. En la ciudad propiamente dicha, los chinos parecen conservar una actitud amislosa.

»La escuadra francesa ha bombardeado las obras próximas al campamento de Kimpai.

»Se cree que la escuadra francesa se dirigirà inmediatamente sobre la isla de Formosa.»

El periódico el «París» dice que despues de ocupado Kelung, el almirante Courbet se posesionará de la isla de Hainan.

El ministro de Marina de Francia, en contestacion à una peticion del almirante Courbet para que se le envien municiones, ha telegrafiado que los buques que partieron de Brest el 5 de Agosto para los mares de China, Hevan municiones de guerra de todas clases y que el arsenal de Saigon suministrará tambien material de guerra, de que fué provisto hace tiempo en cantidad suficiente para atender à las necesidades de la escuadra.

Se añade que ademas de los 3.200 hombres que se han embarcado ultimamente para el Tonkin en diferentes trasportes, el almirantazgo tiene dispuesto otros 2.500 hombres para ponerse en marcha inmediatamente si las circunstancias lo exigen.

# MAHON

El Director de El Liberal continúa en la cárcel sin novedad, siendo visitado por sus numerosos amigos.

El Gobernador civil de esta provincia, por medio de un Boletin Oficial extraordinario, publica con fecha 5 de este mes una circular sanitaria, por la cual, despues de asegurar que se adoptaran cuantas precauciones aconseja la ciencia para evitar la invasion de las costas de estas islas, se recomienda la lectura y cumplimiento de la «Recopilacion de instrucciones que deben observarse para prevenir el desarrollo de una epidemia ó minorar sus efectos» publicada por la Academia de medicina en 1865.

Se nos ocurre la siguiente pregunta al ver que la sucursal del Banco de España se apresura á exigir el pago de las contribuciones,

apremiando al que no acude con toda puntualidad, al pago de su respectiva cuota ¿Porqué no observa dicha sucursal la misma puntualidad para pagar los intereses de las inscripciones nominativas, siendo así que actualmente se adeudan los correspondienres al vencimiento de 1.º de Julio próximo pasado?

¿Porqué teniendo agencias para la recaudacion de contribuciones en todos los pueblos, no se les autoriza para el pago de aquellos intereses?

Para cobrar mucha diligencia; mas para pagar, poca prisa.

Segun leemos en un periódico extrangero, en un teatro de Lóndres se ha expuesto al público por medio de un potente aparato de proyeccion el ya célebre microbio del cólera, ampliado en dos millones de veces su tamaño y proyectado sobre un lienzo.

Este ser microscópico que tanto da que pensar á nuestros hombres de ciencia, aparecia sobre el lienzo del tamaño de una mano adulta; es casi incoloro y en forma de círculos y figuras bastante parecidas al numero 8.

Hace algunos dias que el guarda municipal Cipriano Blanco decomisó y entregó á la Casa de Misericordia de esta ciudad un conejo y una perdiz, por venderse en la antigua plaza de la verdura en donde esta prohibido espender toda pieza de caza. Las dos vendedoras perjudicadas fueron á quejarse ante el señor Alcalde, quien, á pesar de que el guarda habia cumplido su estricto deber, conmovido por las lamentaciones y lágrimas de las dos vendedoras, satisfizo de su bolsillo particular el precio de los decomisos realizados. Este hecho de caridad, ha sido completamenre desfigurado por ciertos roedores mal intencionados, propagando que las dos piezas de caza habian sido aprovechadas por el señor Alcalde, y que este no ejerció un acto de limosna, sino de indemnizacion, á favor de las dos vendedoras aludidas. Parece mentira que se apele á la mentira para hacer la contra á determinadas Autoridades, lo cual prueba los bajos sentimientos del que acude á tales medios, y justifica, además, que es preciso descender á la calumnia, para satisfacer los injustos deseos. de determinados oposicionistas

La Sucursal del Banco de España avisa que la cobranza del primer trimestre del impuesto equivalente á la Sal, se verificará en los siguientes pueblos de esta isla, á saber.

Ferrerías dias 10, 11 y 12. Mercadal dias 10, 11 y 12. Villacárlos dias 13, 14 y 15.

«El Boletin Oficial» de la provincia del dia 4 del presente mes publica una circular de la Junta de Sanidad de Palma, de la que estractamos los siguentes páratos:

«Concisa en sus deliberaciones la Junta provincial de Sanidad y pronta en sus acuerdos, fué uno de ellos el dirigir su voz al público por el conducto autorizado del «Boletin Oficial» á fin de devolver á los ánimos la tranquilidad perdida en vista de las últimas tristes noticias recibidas del continente, llevando à los espíritus el convencimiento de que la aparicion del cólera en una de las provincias de la peninsula no agrava en forma incontrastable nuestra situa-

cion, por cuanto á la mayor proximidad del peligro las precauciones se redoblan dificultando más y más nuestras comunicaciones con el continente, y estableciendo respecto de sus procedencias prácticas sanitarias de tal eficacia que pudiere decirse, aun cuando parezca paradójico, que es hoy el peligro de que suframos el terrible azote aun más remoto que lo fuera antes de presentarse castigando la provincia de Alicante.

En tanto no se declaren súcias todas las procedencias de la península y sean estas despachadas para el Lazareto de Mahon, como ya se efectua respecto de las de Alicante, la Junta provincial, cuyas decisiones inspira el dictamen de la ciencia médica, acumula y extrema cuantas precauciones estima como mas eficaces para que á nuestra vista se practiquen todas las precauciones sanitarias que las circunstancias aconsejan, y en cuya práctica minuciosa y duración se ejerce una estremada y constante vigilancia, tarea facilitada de hoy más en adeiante, con innegahles garantias para la salud pública, por el escaso número de barcos y el contingente aun más reducido de pasaje y carga con que cuenta el puerto de Palma. Y como quiera que por ningun otro de la Isla ha de ser posible la introduccion del cólera, puesto que à los mismos se niegan condiciones para efectuar la observacion queda como único peligro la introduccion fraudulenta de géneros importados.»

Desde la una de la tarde de ayer hasta igual hora de la de hoy han entrado en nuestro Lazareto los siguientes buques:

Balandra española «Amparo». Laud español «Santo Cristo 2°». Laud español «Catalina». Laud español «Elvira». Laud español «San Francisco». Vapor español «Villa de Cette». Vapor inglés «Pater Graham». Polacra goleta francesa «Regne des Anges».

Ayer al oscurecer quedaban existentes 73 buques, 947 tripulantes y 484 pasajeros. Entraron en todo el dia 6 buques. 38 tripulantes, 1 pasajero y salieron 2 buques, 39 tripulantes.

Habiéndose escapado un pobre demente que en calidad de preso enfermo permanecia estos días en el Hospital de esta ciudad, ha sido capturado y vuelto de nuevo á su encierro por la Guardia civil.

Segun nos participa nuestro apreciado corresponsal de Ciuda dela en carta de hoy, esta tarde debia quedar establecido un cordon sanitario en la Cuesta Nueva para dar fumigaciones á los pasajeros y bultos procedentes de Mahon y demás pueblos de la isla.

¡Bien va la danza!

Ayer se reunió nuestra Junta provincial de Sanidad para determinar las medidas que debian adoptarse con las procedencias de la península, y sobre todo con el vapor correo de Barcelona. Deseando la junta conciliar los intereses generales con los particulares del comercio, y á fin de evitar á la empresa de vapores los perjuicios que se le seguirian si no fuese el vapor admitido á libre plática á su regreso al puerto de Barcelona, acordó que en vez de sometérsele á siete dias de cuarentena, solo se le impusieran siete dias de observacion; siempre que en el Lazareto de nuestro puerto hubiese local para que el pasaje pudiese quedar incomunicado de los demas cuarentenarios. Para averiguar este último punto se nombró á propuesta del Presidente, una comision compuesta del Comandante de Marina, Alcalde y Médico militar para que pasara al Lazareto à conferenciar con el Delegado especial del esta-

blecimiento. Este señor manifestó á la comision que pondría á disposicion del vapor dos almacenes en la isleta para colocar el cargo, pero que carecía de local para admitir pasageros de observacion.

En la mañana de hoy se ha reunido de nuevo la Junta para proseguir la sesion, y despues de haber dado cuenta la comision ayer nombrada del resultado de su mision, se enteró la Junta de tres telegramas, el uno del Ministro de la Gobernacion en que aprueba que todas las procedencias de la península (á es cepcion de la provincia de Alicante) se sometan á observacion, previnien do al Delegado que cualquier duda que se presente debe consultarse con el Gobernador de la provincia, cuya autoridad tiene instrucciones precisas para resolver todas las cues. tiones; el segundo del Gobernador, al cual habia consultado el Delegado el acuerdo de nuestra Junta de Sanidad de imponer siete dias de observacion á todas las procedencias de la península, resolviendo que no puede autorizar los siete dias y que dichas procedencias se sometan á los tres dias de observacion y á las medidas detalladas en la circular de 26 de Julio inserta en el Boletin Oficial núm. 2725; y el tercero del Director General de Sanidad dando cuenta del estado de la enfermedad en España, Francia é Italia.

El Presidente manisestó á la Junta ántes de entrar á deliberar que cualesquiera fueran las determinaciones que tuviera á bien tomar, él se veria en el deber de dar exacto cumplimiento á lo dispuesto por el Gobernador de la provincia, el cual como se ha dicho está plenamente autorizado por el Ministro para resolver todos los casos que se presenten.

En vista de dichos telégramas y oida la manifestacion del señor Delegado-presidente, la Junta por unanimidad acordó dejar consignado que, en atencion al estado sanitario de España, seguía opinando que debía imponerse siete dias de observacion á todas las procedencias de la Península, á escepcion de Alicante, y que puesto que su acuerdo no podía cumplirse en virtud de la terminante disposicion del Gobernador de la provincia que había venido á derogarlo, que se hiciese constar que quedaba enterada de dicha disposicion, y que declinaba toda responsabilidad.

Hasta aquí lo ocurrido en el seno de la Junta, cmitiendo solo algunos detalles de menor importancia que se nos han referido. Por nuestra parte anadiremos que la circular de 26 de julio sué dictada, como bien claramente lo indica su fecha, cuando en la península se gozaba de perfecta salud, y que desde entonces las prescripciones de esa circular se han venido observando en la isla de Mallorca, mientras que en Menorca se han admitido las procedencias de la península sin cuarentena ni observacion alguna. Hoy se obliga á Menorca á cumplir aquellas prescripciones, cuando todos los puertos de la vecina isla se hallan hermeticamente cerrados, á escepcion del de Palma, en el cual sabemos que el vapor ¿Lulio» ha estado detenido ocho dias en el llamado Lazareto de San Cárlos antes de ser admitido á libre plática.

Dejamos por hoy á nuestros suscritores las apreciaciones que de los hechos consignados se pueden deducir. El poco espacio de que carecemos no nos permite ser más estensos.

A continuacion publicamos las noticias que sobre la epidemia reinante nos ha facilitado la Delegacion.

Madrid 9, 02-45 m. Mahon 9, 04-30 m.

Dr. General Sanidad y Delegado en Mahon.

12 noche 9 de Seliembre 1884.

Provincia de Alicante.-En el Lazareto de Getafe procedencia de Alicante los dos niños atacados de enfermedad coleriforme continuaban anoche en grave estado.

En Novelda ayer hubo 4 invasiones y defunciones, la situacion de Novelda lia mejorado reanimándose considerablemente el espíritu público.

En Monforte hubo ayer dos invasiones y dos defunciones; no habiéndose presentado estos dias en Elche y Villena ningun nuevo caso. Se suprimirá en lo sucesivo el parte referente à dichos pueblos. En Alicante y demás pueblos de la provincia sin novedad.

Provincia de Lérida.—De esta provincia no se recibieron ayer nuevas noticias.

Noticias de Francia.—Segun los últimos partes de los cónsules han ocurrido en los puntos que se citan las siguientes defunciones del cólera:

En Marsella 2; en Chateaurem 12; en Thor 3; en Cette y Rome Colonte 1; en Villadieu 2; en Bonillargues 3; en Besseges 4; en Robiach 14; en Demere 7; en Tolon 3; en Fabregues 1; en Perpignan 3; en Bedarieux 2; en Castenan 2; en Ile 2: en Thuior 15; en Varions y Carcassona 2: en Simon y Narbona 1; en Fabria y Namermadu 1. En Burdeos segun el consul no ha habido ninguna nueva invasion.

Noticias de Italia.—En Napoles desde la media noche del dia 6 hasta el medio dia del 8 hubo 573 invadidos del cólera y 201 defunciones, con más 28 casos anteriores. En la provincia de Génova 20 defunciones. En Specia 310; en el resto de la provincia de Bergamo 8; en Campobasso 1; en Cremona 5; en Cuneo 9; en Massa 4; en Módena I.

Provincia de Parma.—En Pavía 1; en Edilia 3; en Turin 2.

El cónsul en Roma avisa haberse declarado en aquella capital un caso sospechoso de cólera en un individuo procedente de Napoles.

Madrid 10. 03'30 m. Mahon 10, 10:00 m.

Dr. General Sanidad Gobernadores y Delegado Gobierno Mahon.

12 noche 10 de Setiembre de 1884. Gaceta publica hoy siguiente parte relativo á la salud pública.

España.-Provincia de Alicante.-En Lazareto de Getafe para las procedencias Alicante falleció ayer uno de los niños atacados: el otro se encuentra grave. En Novelda hubo ayer 8 invasiones y 3 defunciones.

Desgraciadamente en Elche se ha reproducido la epidemia. El Delegado en aquella poblacion participa que ayer hubo 18 invasiones del cólera morbo asiático y 4 defunciones. En Monforte no hubo ninguna invasion y falleció uno de los atacados anteriormente. En Alicante y demás pueblos ce la provincia no hay novedad.

Provincia de Lérida.-En Tores de Segre ha ocurrido una defuncion sospechosa. En Balaguer hubo dos invasiones nuevas; continuan en tratamiento 13 de los invadidos dias anteriores 4 de ellos graves.

Noticias de Francia.—En Marsella ocurrieron 5 defunciones; en Tolon 1; en Aix 1; en Torlliers Pain 3; en La Soine 4; en Brignolles y Tournes bastantes casos fulminanfes, cuyo número no comunican las autoridades.

En Cette: Saint Remere 9: en Besseges 3: en Pauve 1; en Agde 3; en Clermont 1; Perpignau 5 defunciones y muchas invasiones; en Ille 2; en Castellnau 1; en Bexo 1.

Noticias de Italia.-Desde la media noche del 7 à la del 8 el total de invadidos en Napoles sube á 633 y las defunciones à 204, con más 34 de casos anteriores.

Provincia de Génova. 18 defuncio-

nes en Spezia; provincia de Alejandria en Avelaine II; provincia de Bergamo 30; provincia de Campobasso 1; provincia de Caserta 4; provincia de Cremona Cuneo 6; provincia de Parma Massa 7; provincia de Milan 2; provincia de Roma 1; Palermo 4; Cosenuer 11.

## BOLSA DE MADRID

9 de Setiembre. 4 por 100 Interior perpétuc . 59'810 4 por 100 amortizable . . . 74.500 Billetes hipotecarios de Cuba 90.100

# BOLSA DE BARCELONA

9 de Setiembre. 4 por 100 Interior. . . . . . 59.600 4 por 100 exterior. . . . . 60'300 4 por 100 amortizable . . . . 74'000 Billetes hipotecarios de Cuba 90'120 Banco Hispano Colonial . . 47'250 47'000 Crédito Mercantil. Banco de Cataluña. . . . . . . . . . . . . 20'250 Acciones ferrocarril Francia. 57'250 Obligaciones Francia . . . 61.500 

### CARTAS DEL INTERIOR

Ciudadela 9 Setiembre de 1884.

Sr. Director de El Liberal. Mahon

Estimado amigo: La prision de nuestro querido amigo, Director de El Liberal, D. Miguel Seguí, y la presentacion del cólera en España, son los asuntos que han absorbido la atencion en estos dias.

La actitud adoptada por El Li-BERAL, saliendo en desensa de los intereses de Menorca sobre la llama da cuestion del lazareto de San Cárlos, le ha valido generales simpatías, de manera que desde que se supo que varios amigos y correligionarios trataban de regular al Director una pluma de plata fueron varios los conservadores que manifestaron de seos de contribuir á tan modesto obsequio, pero como el valor de dicho objeto estuvo cubierto á los pocos momentos de estar abierta la suscricion, se dieron las gracias à las antedichas personas. Contrasta esta actitud para con nuestro Director, conducta que han observado sobre la misma cuestion del lazareto de San Cárlos, los diputados provinciales señores Vidal y Ládico, que han sido y son, vivamente censurados por las mismas personas que les ayudaron á triunfar en laselecciones en que fueron elegidos. Tendrán valor para presentarse de nuevo ante el pueblo menorquin? bueno es, que todos los pueblos de la isla conozcan á esta docena de camaleones que por desgracia tenemos en Menorca, y que de todo se cuidan menos de las necesidades dé los puebios.

Respecto al cólera se nota bastante eservesaencia en esta poblacion. El domingo se decia que se iba a hacer una manifestacion para pedir al gobierno autorizacion para imponer cuarentena á todas los procedencias de Cataluña, pero como se supo que en Mahon se habia telegrafiado al gobierno al mismo objeto se desistió por ahora de dicha manifestacion.

Estos dias se ha derribado la casa contígua á la del Ayuntamien. to, y dentro de breves dias se derribarà esta, lo que nos induce á creer que la reedificacion de dichas Casas Consistoriales pronto será un hecho.

No hace muchos dias, que corrió el rumor de que había desaparecido del Hospital una monja, asegurándome que despues sué encontrada

en la casa en que se había refugiado. Como han corrido diversos rumores sobre el citado Hospital, llamó la atencion del Sr. Alcalde para que tome cartas en el asunto, y averigüe lo que haya de cierto en dichos rumores, pues como se trata nada menos que de la asisten. cia de los enfermos que se acogen en dicho establecimiento creo que vale la pena de que nuestra primera autoridad se cuide de velar por estos desgraciados.

El mastin hidrófobo que se publica en Mahon en su número 159 la emprende contra el Sr. R. por la correspondencia ó remitido que publicó en El LIBERAL contestando al «Vigía Católico» de esta ciudad y á falta de argumentos para combatir al Sr. R. (ó el corresponsal, prende este despreciable papelu cho, con palabras groseras y diciendo que el escrito que publicó El Liberal, contiene faltas gramaticales y cosas por el estilo.

El Sr. R. está ansente de Ciudadela por algunos dias; pero á su vuelta es seguro que se encargará de dar la bola al hidrófobo mastin

De V. affmo.—El Corresponsal.

## GORGEOS

Pues, señor, aquí me tienen ustedes otra vez fresquito como una rosa y tan parlanchin como siempre.

Para lo que gusten mander. Pero en sério, se entiende, que en estos tiempos de

gobernadores conservadores

uno no puede permitirse una broma

con los amigos.

Porque van à cincuenta duros una. Y 250 pesetejas de multa, son como si dijéramos 250 balas de cañon lanzadas contra el arca del buen humor.

Que à veces se cambian en 15 dias de arresto.

¡Cosi va il mondo!

No crean Vds. que vaya á hablar de le funcion del domingo, nada de eso. Tengo pasta abundante á amasar en otro punto bien diferente.

Digo que fui, he ido é iré, con la ayuda de Dios y la Costitucion, á visitar á mi querido Director, preso como Vds. saben, en la Cárcel del Partido por mor de no querer pagar una multa... No me estiendo más sobre el asunto por prudencio y por apego à mis plumas.

A pesar de que «el amor que le tuvi siempre te lo estoy tuviendo». Y no lo digo por nadie, ni siquiera

aludiendo al Sr. Santoyo.

Porque...

«Estos gobernadores si unos son malos otros son peores.» Esto no lo digo yo, lo dijo «La Cró-

nica de Cataluña», y quiero que así

conste para lo que pudiera ocurrir. De seguro, empero, que la dichosa «Crónica» no tenia noticia de que oficiara de Gobernador en las Baleares D. Fernando Santoyo.

Que á saberlo no dijera tal.

Y estoy muy pronto á demostrarla que no es él de los que comen agentes de orden público, ni de los que les convierten en caballersas, en refrescos, en coches, etc., etc.; que todo esto y aun más dice de los gobernadores el barcelonés periodico.

Y, sin embargo, no le endosan multas de á 50 duretes.

> «Ay! exclamó con lamentable queja y en torno resonó triste gemido...»

Ay! repito; pero con un jay! de mi cosecha, no de la de Espronceda; llegué, vi... ¿pero qué vi!

Sumido en clarisimo calabozo, limpio como una patena, espacioso y de alto techo, estaba el prisionero con su clásico buen humor, rodeado de sus numerosos amigos y teniendo ioh negra suerte! encima de una mesita, además de un irreprochable servicio de escritorio: una pluma de

plata, regalo de unos amigos de Ciudødela...

Las lágrimas se agolparon á mis ojos... el desdichado reo tenia... jun estanco! en un armario tallado en la pared. Allí eran de ver los buenos cigarros y las repletas cajetillas que nos da el gobierno á cambio de infinidad de perros chicos.

Pero... la pluma se me cae de las manos y se resiste à pintar la amargura de mi alma: todas mis amarillas plumas se erizaron y temblaton mis patitas cuando vieron mis ojos la mullida cama en donde reposaba de sus faligas mi querido amigo.

¡Con qué ánsia debia esperar el cla-

ro dia en que ha de

«para vivir despertar!» Y dale con Espronceda.

¿No ven Vds. lo romántico que me he vuelto? La cosa no es para ménos. Si vieran Vds. la carta que me escribió el otro dia el prisionero, estoy seguro que se iban à morir... de risa. Mejor es no publicarla.

Punto en boca y hasta la vista.

CANARIO.

# Crónica marítima.

# Buques entrados

Dia 6

De Marsella pol. gol. «Mariano», cap. D. Antonio Barceló, con 9 trip. y

De Alicante místico «Santa Librada», pat. Refael Muñoz, con 7 trip. y trigo.

De Málaga vapor «James», cap. don Juan Curell, con 13 trip. y efectos.

De Argel gol. «San Jaime», pat. Francisco Leon, con 7 trip. y cebada. De Havre barca francesa «Cita», cap.

Mr. Sabavid, con 10 trip. y lastre. De Filand barca rusa «Saarikou», cap. Mr. Masan, con 14 trip. y ta-

blones. De Genti (Grecia) vapor inglés «Maxmore», cap. Mr. Jammes, con 23 trip. y frutas secas.

De Nápoles vapor inglés «Brichonse», cap. Mr. Neen, con 19 trip., 2 pas. y efectos.

De Cagliari pol. got. «Belisario», cap. D. Guillermo Palmer, con 7 trip. y habas.

De Argel vapor «Nuevo Mahones», cap. D. Miguel Tuduri, con 21. trip., 27 pas. y efectos.

De Santa Pola laud «Virgen de Gracia», pat. Pablo Bosch, con 6 trip. y melones.

De Argel laud «Joven Pepilo», pat. José Tur, con 6 trip. y salvado.

De Manila vapor «Isla de Cebú». cap. D. Serafin Portuondo, con 88 trip., 140 pas. y efectos.

De Alicante vapor noruego «Haharclanans, cap. Mr. Walbar, con 19 trip. y bacalao.

De Ponce pol. gol. «Paquila», cap. D. Juan Yerd, con 10 trip. y azúcar.

De Cette vapor Monserrat cap. don Sebastian Torrent, con 26 trip. 6 pas. y lastre.

De Palma vapor correo «Menorca», cap. D. Francisco Cardona, con 18 trip., 3 pas. y efectos.

# TELÉGRAMAS PARTICULARES de El Liberal

Madrid 09, 10-45 m. Mahon 09, 10-04 n.

En Novelda ayer ocurrieron cuatro invasiones y tres defunciones, en Monforte dos invasiones y dos defunciones.

Nada de nuevo en el resto. de Espana.

Madrid 10. 10 m. Mahon 10, 03 t.

En Novelda ha habido ocho invadidos de cólera y tres fallecidos. En Elche once invadidos y cuatro fallecidos. En a provincia de Lérida quince invadidos y un fallecido.

ADMINISTRACION: calle Nueva, núm.º 25.

# DE ANUNCIOS SECCION

Pesetas

IMPRENTA: calle Nueva, núm.º 25.

#### Delegacion especial del Gobierno en Mahon

No habiéndose podido constituir el Tribunal de subasta el dia seis del corriente para adjudicar la construccion de dos embarcaciones menores con destino á la Direccion del Lazareto sucio de este Puerto, segun estaba anunciado, he dis-puesto que dicha subasta renga lugar el 13 del y demas condiciones que constan en los anuncios publicados en los periódicos de esta ciudad. Lo que se publica en este periódico para que llegue à noticia de cuantas personas deseen inte-

resarse en la subasta. Mahon 8 de Setiembre de 1884.-Rafael Mo-

#### Alcaldia de Mahon Sanidad

El Sr. Delegado especial del Gobierno en esta Ciudad, me dice con esta fecha lo que sigue:

«El Excmo. Sr. Ministro de la Gobernacion en telégrama de anoche que acabo de recibir me dice lo que copio:-«No está el cólera en Cataluña, pero habiendo en la provincia de Lérida algun caso sospechoso, el Gobierno está dispuesto a no exagerar las precauciones sanitarias, por lo que no deben exagerarse ahi.»=Lo que traslado á V. S. para su conocimiento y efectos consiguientes.»

Lo que me apresuro á hacer público para tranquilidad de estos habitantes. Mahon 9 Setiembre de 1884.-J. J. Rodriguez.

### Reemplazos

Habiéndose recibido los pases á la situacion de reserva, de los mozos del Reemplazo de 1880 residentes en esta ciudad y su distrito, que se hallaban disfrutando de licencia ilimitada, se hace público á fin de que los respectivos interesados se presenten en la Secretaría de esta Corporacion con los pases que conserven en su poder de su anterior Cuerpo, los cuales deben ser remitidos al Sr. Gobernador militar de la isla de Mallorca y plaza de Palma, á los efectos correspondientes. Mahon 9 Setiembre 1884.-J. J. Rodriguez.

### Reemplazos

No habiéndose presentado á recojer sus respectivos pases, los mozos del Reemplazo del corriente año números 5, 7, 13, 21, 30, 42, 45, 47, 49, 56, 62, 65, 68, 72, 76, 87, 90, 98, 101, 103, 105, 107 109, 113, 123, 125, 128, y 131, se previene á los mismos que si en el termino de ocho dias no lo han verificado, se devolverán dichos documentos al Jefe del Batallon Depósito de Palma n.º 136, á ·los efectos que crea oportunos. Mahon 9 Setiembre 1884.—J. J. Rodriguez.

### D. Juan J. Rodriguez y Femenias, Alcalde de esta ciudad.

Hago saber que en el espediente de apremio que se sigue contra el contribuyente Isabel Cardona y Mascaró para hacer efectivo un semestre de la contribucion territorial que adeuda he señalado en providencia de ayer el dia veinte del actual para el otorgamiento de la escritura de traspaso de la finca vendida, ante el Notario de esta residencia elegido por el comprador D. José Vinent y Segui en cuyo despacho deberán comparecer al efecto los dueños de dicha finca, á las doce de su mañana bajo apercibimiento de otorgarse de oficio por el infrascrito, si dejaren las partes transcurrir el plazo señalado sin verificarlo. En su virtud y por la ausencia en ignorado paradero del interesado, Juana Casasnovas y Cardona, se publica este edicto para que surta los efectos de la notificacion al mismo de la providencia indicada.

Mahon 6 Seliembre 1884.-J. J. Rodriguez.

## D. José Carreras y Netto, Recaudador de contribuciones de esta localidad.

Hago saber: que publicado en el Boletin Oficial de esta provincia el oportuno anuncio para que los contribuyentes de este pueblo se presenten á satisfacer sus cuotas por concepto de Impuesto de Sal perteneciente al primer trimestre del corriente año y en cumplimiento á lo dispuesto en el artículo 15 de la instruccion de 20 de Mayo de 1884, se participa que la cobranza del referido trimestre tendrá lugar en este distrito municipal en los dias 13, 14 y 15 del que cursa, desde las ocho de la mañana hasta las dos de la tarde en el sitio de costumbre.

Al propio tiempo se cobrarán en la Agencia los recibos de Villacárlos, Mercadal y Ferrerias, cuyas cuotas sean domiciliadas en Mahon.

En su consecuencia para que llegue à conocimiento de los interesados y con el fin de que los mismos no sufran los recargos que previene la Instrucción en su artículo 16, se invita á los mismos y á sus representantes en virtud del artículo 13 de la misma, por medio eel presente edicio, à que verifiquen el pago de sus respectivas cuotas en el plazo señalado, para lo cual recibirán del recaudador que suscribe el oportuno recibo de talon, debiendo conservar este en su poder como único documento feha-

ciente y reconocido para acreditar el

Villacárlos à 6 de Setiembre de 1884.— El Recaudador, José Carreras.

## Adm<sup>on</sup> de Loterías de 1.º clase núm. 5.-Mahon

ESTANCO CALLE DE LA ARRAVALLTA)

Queda abierto en esta Administracion, situada en el Estanco de la Calle de la Arravaleta de esta ciudad, el despacho de billetes para el sorteo de la Loteria Nacional que se ha de celebrar en Madrid el dia 15 del actual.

Ha de constar de dos séries, de 25.000 billetes cada un, al precio de 30 pesetas el biliete, divididos en décimos a tres pesetas, y distribuyéndose 547.500 pesetas en 1.218 premios. para cada série, de la manera siguiente:

Premios

14. T. B.	
1 de	80.000
1 de	40.000
1 de	20.000
î : de	5.000
15 de 2.500	37.500
1.995 de 300	358 500
2 aprox. de 2.000 para	
los núms, anterior y	100001
posterioraldelpremio	
mayor	4.000
2 id. de 1.250 id. para ei	A Male day
premio segundo	2.500
1.218	547.500

Mahon 6 Seijembre 1884.-El Administrador, Diego de la Torre.

Calle del Castillo número 162 hay una que desea hallar criatura para amamantar en su propia casa. Leche abundante de diez meses.

### Lo están en licitación privada dos casas situados en Villacárlos

calle de San Pedro núms. 81 y 83. El acto tendrá lugar en el despacho dei notario D. Pedro Orfila caile Arraval cum. 10, el domingo 21 del corriente a las once de la mañana, adjudicándose juntas ó por separado al mayor postor si la postura acomodare à su dueño.

En esta imprenta informarán de un jóven que desea hallar colocacion.

El dia 16 de Setiembre à las 11 de la manana tendrá lugar en el despacho del Notario D. Francisco Andreu y Pons, la vente en licitacio verbal de la casa número 60 y 62 de la calle del Castillo de esta ciudad, propia de los herederos de Catalina Tuduri y Marqués; á tenor de les condiciones que con los titulos de propiedad tiene de manifiesto dicho No-

Calle de Santa Clara n.º 13, se admiten huéspedes y pensionistas, cemida à todas horus y à un precio sumamente módico.

CURACION SIN OPERAR

# DEPILOR

Estrecheces, Catarros, y todas las enfermedades de la Vejiga, Próstata, Uretra, Retencion é Incontinencia de orina, Pérdidas seminales, Impotencia, Esterilidad, Irritaciones y todas las manifestaciones Humorales, Nerviosas y Contagiosas de las Vias urinarias.-Curacion radical con el Específico Americano TOMPSON.-Frasco 24 reales. -Fácil medicacion.-La dolencia mas aguda es aliviada á la segunda toma.-Se remite certificado enviando su valor en sellos ó giro à F. Matcos, Director del GABINETE MEDICO NORTE-AMERICANO, Rambla de Cataluña, 104; Barcelona.-Consultas y Prospectos en español, gratis.

DECLARACIONES para la Contribucion Industrial y de Comercio.-Véndense al precio de cuatro centimos de escudo ejemplar doble en la imprenta de El Liberal, Nueva, 25.

Caries, flojedad de sangre ó descarne de las encías, fluxiones, sarro, escorbuto, tumores, úlceras de la boca, dientes movibles, sensaciones producidas por el calor ó el frio, mal aliento, etc., etc., deben usar

Elixir dentrifico Saint-Serralnt del Doctor Casasa Unico que pone y conserva la boca limpia, hermosa, sana y fuerte hasta á los que más perdida la

Dirigirse al Doctor Casasa en su Gran Farmacia, plaza de la Constitucion, esquina á la calle de Jaime I, en Barcelona. - Depositarios, todos los principales farmacéuticos de España y América.

# Contra los herpes

y demas humores así internos como externos. recomendamos eficazmente el Extracto anti-herpético de Dulcamara compuesto del Dr. Casasa.

reconocido en todas partes como el único remedio que los cura pronto y radicalmente, sin que jamas den señal de haber existido. Véase el prospecto.

Dirigirse al Dr. Casasa en su GRAN FARMACIA, plaza de la Constitucion esquina à la calle de Jaime I, en Barcelona.

Depositarios.—Todos los principales farmacéuticos de España y América.

en todos sus grados y formas, así recientes como crónicas. Su curacion es pronta, radical y segura por medio del Antivenéreo del Doctor Casasa, esclusivamente vejetal, sin necesidad del mercurio ni otras preparaciones perjudiciales. Purgaciones, llagas, bubones, estrecheces, y demás afecciones por crónicas que sean, desaparecen pronto y bien con el inimitable depurativo del Dr Casasa.

Dirigirse al Dr. Casasa en su Gran Farmacia, plaza de la Constitucion, esquina á la calle de Jaime I en Barcelona.

Pildoras orientales del Dr. Casasa

Ninguna familia debe permanecer sin estas benéficas Pildoras, cuyo uso está tan generalizado, por la facilidad con que limpia el cuerpo de los malos humores, sin causar el menor dolor ni la más pequeña irritación. Téngase siempre á mano una dósis de estas pildoras sin rival, y se destruye al momento en su origen todo gérmen de enfermedad. Constituyen el único purgante que se puede tomar

á todas horas; puede graduarse como se quiera, y que jamas puede perjudicar. Son, en fin, cuando nunca se está sin ellas, garantía absoluta de la más perfecta. Compuesta exclusivamente de vejetales sin inofensivas, y tomadas de la manera que indica el opúsculo que las acompaña constituyen el más eficaz remedio para todas las enfermedades nerviosas y sanguineas; en especial las del corazon, del estómago, histéricas, gota, herpes, dolores, catarro, reuma, palpitaciones, irregularidades en las funciones de la mujer y otras muchas enfermedades cró-

nicas que constituyen una mala salud. Dirigirse al Dr. Casasa en su Gran Farmacia plaza de la Constitucion, esquina á la calle de Jaime I, en Barcelona.-Depositarios: Todos los principales farmacéuticos de España y América.

# FIEBRE AMARILLA

Eficaz preservativo contra las enfermedades contajiosas Véndese al precio de Ptas. 1'50 en

# SALUD

Oficina de Farmacia de JAIME FERRER ALEDO

11, Castillo, 11. Mahon

Preparanse tambien en el citado establecimiento las siguientes especialidades.

5000	1		[MAN]	CONTRACTOR
2 Pt	as. fi		- 프라이어 (ALCO COUNTY) 전혀 없는 12 분들은 보고 있는 것이 되었습니다. 그런 12 전 12 분들은 기계를 받는 것이 없는 12 분들은 기계를 받는 것이 없는 12 분들은 1	1日本: 10年 CA 20 二日 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10 10
		- ECS	[] - 20 TOS () - 10 TOS () 전비 () 전비 () []	caja
2	3)	-»	Solucion clorhidro fosfato de	
		» ·	cal 1'25"	frasco
		» .:	1-47 (5-44 Per 0.00 1976)	<b>»</b>
2	D	33		CONTRACTOR OF THE PARTY OF THE
3	×	))	Licor de brea 1'50"	frasco
		Ptas. fi	Ptas. frasco	Solucion clorhidro fosfato de cal

# ACIDULAS DE MARMOLEJO

Gaseosas, Bicarbonatadas. Sodicas, Ferruginosas y Litinicas.

Premiadas con diploma de Honor y medallas de oro

Sin rival para la curacion de las dispepsias, catarros del estómago, vexicales é intestinales, bilis, gastralgía, congestion é inflamacion del higado, cólicos nefriticos y hepáticos, cálculos y arenillas, diabetes sacarina, anemias, desarreglos menstruales, clorosis y otras enfermedades del estómago, bazo, higado, riñones y vías urinarias.

Inmejorables aguas de mesa como aperitivas y digestivas, solas ó con vino, y como agua gaseosa natural es un refresco tónico mezclado con limon ó naranja azucarada.

Sin perder ninguna de sus virtudes medicinales, se venden estas aguas, perfectamente embotelladas y que se beben en todo tiempo, en todas las buenas farmacias, y por cajas dirigiéndose al administrador en Marmolejo, ó á la direccion, Serrano, 35, Madrid.

editada, perfectamente impresa y colorida en Paris, por L. Turgis, Jeune Véndese en esta ciudad, imprenta de El Liberal; y en Ciudadela en la de D. Salvador Fábregues, al precio de 4 pesetas ejemplar.

Mahon.-Imp. de Bernardo Sabregues.